

Lefkios Zafiriou

From: Lefkios Zafiriou [lefkiosz@cytanet.com.cy]
Sent: Τρίτη, 3 Μαρτίου 2009 7:12 πμ
To: [REDACTED]
Subject: RE: kalvos

From: Lefkios Zafiriou [mailto:lefkiosz@cytanet.com.cy]
Sent: Σάββατο, 4 Οκτωβρίου 2008 9:36 μμ
To: [REDACTED]
Subject: kalvos

Δημήτρη καλησπέρα. Ελπίζω να έχεις πάρει από κάποια ηλεκτρονική διαδρομή το μήνυμα, αν όχι δεν βλέπω λύση στο ... κυπριακό. Σου στέλνω και τα άλλα στοιχεία.

1. Στη Βιβλιοθήκη του Βατικανού στην επιστολή του C.R.Pritchett (28 Αυγούστου 1818), στο ίδιο φύλλο, υπάρχει σχέδιο απάντησης το Κάλβου.

2. Οι επιστολές που βρίσκονται στην Εθνική Βιβλιοθήκη της Φλωρεντίας, στο Λιβόρνο (Biblioteca Labronica) και στη Biblioteca Marucelliana έχουν δημοσιευθεί. Να ρωτήσουμε μήπως λανθάνει κάτι?

3. Η επιστολή του Παναγιώτη Κοδρικά προς τον Κάλβο (1819) έχει δημοσιευθεί από τον Δημαρά και τον Vittì.

3. Έχω τη γνώμη ότι αρκετά από τα σημειώματα στο βιβλίο του Vittì έχουν ιδιαίτερο ενδιαφέρον και πρέπει να τα εξασφαλίσουμε από τη Βατικανή Βιβλιοθήκη. Υπάρχουν πληροφορίες για έργα του Κάλβου, για τη γυναίκα του κ.ά. Αν συμφωνείς, να σου στείλω κατάλογο.

4. Αρχεία στην Ιταλία. Fr. Benedetti, F. Pananti. Δεν γνωρίζω αν σωζονται επιστολές του Κάλβου σ' αυτά. Θα μπορούσε να γίνει διερεύνηση?

5. Στην Αγγλία υπάρχει πιθανότητα να βρεθεί κάτι, αλλά χρειάζεται να εντοπισθούν πρώτα τα αρχεία. α) Του John Lee υπάρχουν επιστολές στη St John's Library, στα National Archives και αλλού.

Από όσα δημοσιεύει ο Vittì είναι σίγουρο ότι ο Κάλβος απαντούσε στα γράμματα του Lee (για παράδειγμα στις 13 Δεκεμβρίου 1817 γράφει στον Κάλβο: "Η γραφή σας μου έδωσε μεγάλην χαράν, άρχισα να πιστεύει ότι με αλησμονήσετε..." , στα ελληνικά.

β) Του ηθοποιού Charles Kemble και της γυναίκας του σώζονται επιστολές σε διάφορα αρχεία στην Αγγλία. Αν δεν κάνω λάθος έχουν δημοσιευθεί αρκετές.

γ) Frederick Nolan.

δ) Giuseppe Naldi και η κόρη του Carolina. Πρέπει να υπάρχει υλικό στην Αγγλία, Γαλλία και Ιταλία.

ε) Samuel Bagster

Οι δύο επιστολές του προς τον Κάλβο είναι του Μαΐου 1818.

Θα είμαι Αθήνα Πέμπτη και Παρασκευή.

Καληνύχτα, φίλτατε Δημήτρη.